

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV															
S	FRANKE	325.0597.295 TALE1215WXS/2	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to second 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a 65/2014	Uppgifter i produktinformationsskikt enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet i henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке продукта в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informação markējuma saskaņā ar 65/2014															
			S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarjija nimi	Piegādātāja nosaukums														
M	AEChood	35,6	kWh/a	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbeteckelse	Tavarantoimittajan mallitunniste	Modelidentification	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modeļa identifikācija														
				M	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarkijns energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiatuotto	Vuotuinen energiatuotto	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš													
EEC	A++	FDEhood	37,6	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklass	Energiatutustuokluokka	Energiatutustuokluokka	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase															
				FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Efficiencia fluiddinámica	Efficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiskā efektivitāte													
FDEC	A	LEhood	68	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluiddinámica	Classe de eficiência fluiddinámica	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiskās efektivitātes klase														
				LEC	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Efficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehoisuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apgaismojuma efektivitāte													
LEhood	68	lux/Watt	%	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotusluokkuokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apgaismojuma efektivitātes klase														
				GFehood	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verfilterings efficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasas	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Rasvasuodattuksen erottavuus	Fedtfiltrerings effektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimise efektiivsus														
GFEC	B	Qmin	270	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minihastighet	Luftgenomstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstrømsværdi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvool minimumkiirusega	Minimālās gaisa plūsmas ātrums														
				Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maxihastighet	Luftgenomstrømning ved høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstrømsværdi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvool maksimumkiirusega	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums													
Qmax	450	m3/h	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiteitsnivea	Flujo de aire a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftgenomstrømning ved intens hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Luftstrømsværdi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvool intensiivkiirusega	Palelains gaisa plūsmas ātrums													
				SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij minimale Gebläsestufe	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Luftburt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektutsläpp vid minihastighet	Akustisk A-veid lyudeffektutsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult heliõhmõuse emissioon minimikiirusega	Gaisa akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā													
SPEmin	48	dbA	dbA	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij maximale Gebläsestufe	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Luftburt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektutsläpp vid maxihastighet	Akustisk A-veid lyudeffektutsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult heliõhmõuse emissioon maksimumkiirusega	Gaisa akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā													
				SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bei höchster Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiva	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Luftburt akustiskt buller för A-viktade lyudeffektutsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lyudeffektutsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa kiihdytyllä nopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult heliõhmõuse emissioon intensiivkiirusega	Gaisa akustiskās A-svērētās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā													
P0	0,49	Watt	Watt	P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i lågläge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmistila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (off)	Tõetavate väljalülitatud seadmete võimsus	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā													
				Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmistila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõetavate ooterežiimis seadmete võimsus	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā													
PI	0,6	35,9	m3/h	PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatsio volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppligetter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014													
				F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitinkrements	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsökningfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsforørgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors													
EEIhood	507	Pa	m3/h	EEIhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie index	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energiatõhusu indeks	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss														
				Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektiivtetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningspunkt	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā													
Qmax	780,0	m3/h	W	Qbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa verkningspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā															
				Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa verkningspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningspunkt	Mittattu ilmapiirapaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā													
WL	2,2	W	dBA	Qmax	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximält luftflöde	Høyeste luftgenomstrømning	Suuri ilmavirta	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālās gaisa plūsma														
				Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bspunkt	Gemetten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektiivtetspunkt	Mått elektrisk inffekt vid bästa verkningspunkt	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektopag i det optimale driftspunkt	Поданá электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsusinput parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā													
Lwa	60	dBA	dBA	WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Markereffekt for belysningsystemet	Nominel effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismojuma sistēmas nominālā jauda													
				Emitide	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kylan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over karmtoppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningssystemets gennemsnitlige lysstyrke på køgefalten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusjõu pindpildil	Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojuma uz gatavošanas virsmas													
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima, per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina 2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario 3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore 4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	ENERGY SAVING TIPS 1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when the amount of vapor makes it necessary 3) Augment the range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency	CONSELS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE 1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur nécessite cela. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odours.	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEEINSPARUNG 1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche beseitigt werden. 2) Die Geschwindigkeit der Haube nur dann betrieuen, wenn sich viel Dampf entwickelt. 3) Erhöhen Sie die Geschwindigkeit der Haube nur bei vermehrter Dampfbildung. 4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsfiltrierung optimiert wird.	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING 1) Start kookprocees op laagste snelheid in warmer u met kokken moisture en geur te controleren en de vochtgehaltesgraad te regelen en kookluchtjes te verwijderen. 2) Gebruik de hoogste snelheid alleen wanneer u dat nodig heeft. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist. 4) Houd het filter/de filters van de afzuigkap schoon om de ventilatie- en de geruchsefficiëntie te optimaliseren.	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGIA 1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima, para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina 2) Utilizar la velocidad intensiva solo cuando estrictamente necesario 3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando la cantidad de vapor lo requiera 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolores	CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA 1) Iniciar o processo de cozinhá, ligue o exaustor na velocidade mínima, para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilizar a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário 3) Aumentar a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Manter limpo o filtro ou os filtros de exaustão para otimizar a eficiência antigraxa e antiocheiros	RÅD FÖR ENERGIBESPARING 1) Starta köket med min. hastighet när du börjar tillagningen 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt 3) Öka kookhastigheten när det krävs för att justera fuktigheten och avlägsna lukter. 4) Håll kookfilterns filter rent för en effektiv fjerning av fett og matos. 5) Se till att kökfilterns filter är rena för att optimera fett- og luktfjerningseffektivitet.	RÅD FOR ENERGIBESPARING 1) Start kookproceet på laveste hastighet når du starter matlagingen for at kontrollere fugtigheden og fjerne lugter 2) Bræk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendigt 3) Øk kookhastigheden kun når det kræver det. 4) Hold kookfilterns filter rent for en effektiv fjerning af fedt og matos. 5) Sørg for kookfilterns filter er rene for at optimere deres funktion.	ENERGIASAASTUNO OUVOA 1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruuanlaittoa aloittaessasi keuhkien valvomisiksi ja hajuun postamiseksi kettikissa 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rasvan ja hajun poistamiseksi	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	ENERGIASAASTUNO OUVOA 1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruuanlaittoa aloittaessasi keuhkien valvomisiksi ja hajuun postamiseksi kettikissa 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rasvan ja hajun poistamiseksi	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt 3) Forøg kun emhietimshastighet, når det kræver det 4) Hold emhietimshastighetens filter rent for at optimere deres funktion.	REKOMENDACIJOS PO EKONOMIJOS 1) Tard emhietim ven minimumshastighe, narl du begyndet tilberedningen. Sålendes kan du kontrollere fugthalten og fjerne lugter 2) Anvend kun intensiv hastighet, når det er helt nødvendigt

Ευχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

[illegible]